



Coimisiún na Scrúduithe Stáit
State Examinations Commission

LEAVING CERTIFICATE APPLIED 2014

MARKING SCHEME

ITALIAN

COMMON LEVEL

Note to teachers and students on the use of published marking schemes

Marking schemes published by the State Examinations Commission are not intended to be standalone documents. They are an essential resource for examiners who receive training in the correct interpretation and application of the scheme. This training involves, among other things, marking samples of student work and discussing the marks awarded, so as to clarify the correct application of the scheme. The work of examiners is subsequently monitored by Advising Examiners to ensure consistent and accurate application of the marking scheme. This process is overseen by the Chief Examiner, usually assisted by a Chief Advising Examiner. The Chief Examiner is the final authority regarding whether or not the marking scheme has been correctly applied to any piece of candidate work.

Marking schemes are working documents. While a draft marking scheme is prepared in advance of the examination, the scheme is not finalised until examiners have applied it to candidates' work and the feedback from all examiners has been collated and considered in light of the full range of responses of candidates, the overall level of difficulty of the examination and the need to maintain consistency in standards from year to year. This published document contains the finalised scheme, as it was applied to all candidates' work.

In the case of marking schemes that include model solutions or answers, it should be noted that these are not intended to be exhaustive. Variations and alternatives may also be acceptable. Examiners must consider all answers on their merits, and will have consulted with their Advising Examiners when in doubt.

Future Marking Schemes

Assumptions about future marking schemes on the basis of past schemes should be avoided. While the underlying assessment principles remain the same, the details of the marking of a particular type of question may change in the context of the contribution of that question to the overall examination in a given year. The Chief Examiner in any given year has the responsibility to determine how best to ensure the fair and accurate assessment of candidates' work and to ensure consistency in the standard of the assessment from year to year. Accordingly, aspects of the structure, detail and application of the marking scheme for a particular examination are subject to change from one year to the next without notice.

Marking Scheme

Leaving Certificate Applied

2014

Italian (65 marks)

*Questions must be answered in **English** unless stated otherwise. Words in brackets are not necessary for full marks. Synonyms are accepted for full marks.*

*Candidates are not penalized for spelling errors where spelling is not being tested. Answers, however, must be **phonetically recognizable**.*

Multiple-choice questions:

*In multiple choice questions the correct answers are printed in **bold**.*

- *Where two answers are ticked and not cancelled, no marks are awarded.*
- *Where two answers are ticked and one answer is cancelled, the non-cancelled answer, if correct, is accepted.*
- *Where only one answer is given and is cancelled but correct, this answer is accepted.*




LISTENING COMPREHENSION TEST (35 marks)

Question 1 Introductions (6 x 1 mark) **6 marks**




Carla	23	Spanish	(Going to the) swimming (pool)
Eric	17	French	Reading

Question 2 Telephone Numbers (2 x 1 mark) **2 marks**

First conversation

	042 76 01 835	<input type="checkbox"/>
	042 76 07 735	<input checked="" type="checkbox"/>
	042 76 07 752	<input type="checkbox"/>

Second conversation

	331 83 70 742	<input type="checkbox"/>
	331 84 71 842	<input type="checkbox"/>
	331 84 71 866	<input checked="" type="checkbox"/>

Question 3 Booking a room in a hostel (5 x 1 mark) **5 marks**

- (a) **A single room**
- (b) 13th June (1+1)
- (c) (Hiring) bicycles
- (d) €18

Question 4 In the Department Store (4 x 1 mark) **4 marks**

- (a) What item does Valeria ask for? A dress
Shoes
A coat
- (b) What colour does she ask for? **Black**
Brown
Red
- (c) What size does she ask for? 38
40
42
- (d) What price is the item? €80
€88
€89
- (e) What other item does she mention? **Bags**
Belts
Boots

Question 5 A Boat Trip (4 x 1 mark) **4 marks**

- (a) 10.30
(b) Four
(c) A return ticket
(d) €26

Question 6 Asking for Directions (4 x 1 mark)

4 marks

First Conversation

- (a) The hospital/ St. Rita's
- (b) The **correct directions** are: (*Tick (✓) the correct box*)

Go straight ahead and it is on the right.

Go straight ahead and it is on the left.

Take the first right and then turn left.

Second Conversation

- (a) The man is asking about

the bus stop ✓
the railway station
the underground

- (b) It is

opposite the supermarket.
immediately after the bank. ✓
just before the traffic lights.

Question 7. Booking for a concert.

(4 x 1 mark)

4 marks

- (a) Thursday
- (b) €0
- (c) A free T-shirt
Transport to the concert ✓
A free CD
- (d) SARTO

Question 8

Summer Plans

(5 x 1 mark)

5 marks

- (a) July
- (b) England
Ireland
Scotland ✓
- (c) She is going on holiday with friends. False ✓
- (d) How many weeks are they going for? Three ✓
- (e) They will be doing an English language course. True ✓

TOTAL: 6 + 2 + 5 + 5 + 4 + 4 + 4 + 5 = 35 MARKS

READING COMPREHENSION AND WRITTEN EXERCISE (30 marks)

Question 1: (5 x 1 mark)

5 marks

- (a) Which shop would you go to if you wished to buy bread?

GELATERIA
PANIFICIO ✓
FARMACIA

- (b) You are in the airport in Rome and are travelling to London. Which city name is written at the Departure Gate?

PARIGI
LONDRA ✓
BERLINO

- (c) You wish to buy a train ticket at the station. Which of the signs would you look for?

SALA D'ATTESA
DEPOSITO BAGAGLI
BIGLIETTERIA ✓

- (d) You see the sign below. What does it mean?

CHIUSO PER FERIE

CLOSED FOR LUNCH
CLOSED FOR HOLIDAYS ✓
CLOSED FOR RENOVATIONS

- (e) To what time of year does the following sign refer?

OFFERTE DI PASQUA

EASTER ✓
SUMMER
CHRISTMAS

Question 2: (5 x 1 mark)

5 marks

- (a) €8
- (b) March
- (c) Wednesday to Friday
- (d) *One of*
(Use of) helmet
Lunch/ food
Disco

Question 3: (5 x 1 mark)

5 marks

- (a) *One of*
Vegetables
Mushrooms
- (b) *One of*
Chicken
Lamb
Steak
- (c) *Two of*
Aubergines/Eggplant
Tomatoes
Spinach
Green salad
Mushrooms
- (d) *One of*
Strawberries
Biscuits

Question 4: (5 x 1 mark)

5 marks

- (a) May
- (b) Barcelona
- (c) *Two of*
(Likes) music
(He spends times on the) internet
(Follows) Italian football
- (d) (Cold) tea

Question 5: (5 x 1 mark)

5 marks

Nome Cristina
Cognome Basile
Indirizzo Via Vinci 6
Città di Nascita Lecce

Question 6: (5 x 1 mark)

5 marks

Leonardo abita a **MILANO**. Gli piace molto **ANDARE** a scuola. La sua materia preferita è la **MATEMATICA**. Nel suo tempo libero **GIOCA** a calcio. Il sabato sera esce con gli **AMICI**.

TOTAL 5 + 5 + 5 + 5 + 5 + 5 = 30 MARKS

Leaving Certificate Applied

2014

Italian

Script for Listening Comprehension Test

1.

- Ciao. Mi chiamo Carla. Ho 23 anni e sono spagnola. Mi piace andare in piscina.
- Salve. Sono Eric. Ho 17 anni e sono francese. Mi piace molto leggere.

2.

First conversation

- Michele, puoi controllare sul tuo tablet il numero di telefono della Pizzeria Fontana per favore?
 - Sì, certo. Un attimoPizzeria Fontana, mmm Il numero è 042 7607735
- 042 7607735. Giusto?
 - Sì, giusto.
- Grazie.

Second conversation

- Laura, hai il numero di cellulare di Emma? Con il nuovo cellulare che ho da poco, ho perso tutti i numeri in rubrica.
 - Sì, il numero di Emma è 331 8471866
- 331 8471866?
 - Giusto.
- Benissimo grazie.

3.

- Pronto, Ostello Miramare.
 - Buongiorno. Vorrei prenotare una camera singola.
- Sì, per quando?
 - Arrivo il 13 giugno
- Il 13 giugno...per quante notti?
 - Per quattro notti.
- Quattro notti vediamo..... Sì, la camera c'è.
 - Benissimo. Si possono noleggiare biciclette?
- Oh sì certo.
 - E la camera quant'è?
- Sono 18 euro al giorno. Allora se mi dà il suo nome?

4.

- Buongiorno. Mi dica.
- Cerco un paio di scarpe per mio padre.
- Di che colore?
- Nero.
- Che numero vuole?
- Il 42 credo.
- Allora.....ecco il 42.
- E quanto costano?
- Costano €89, sono di pelle.
- Vanno bene, le prendo.
- Benissimo.
- E dove trovo le borse?
- Le borse sono al piano superiore.
- Grazie.

5.

- Buongiorno A che ora parte il prossimo battello per Bellagio?
- Alle 10 e mezzo.
- Va bene Mi dia quattro biglietti allora.
- Andata o andata e ritorno?
- Andata e ritorno.
- Sono 26 euro.
- 26ecco a Lei.
- Grazie.

6.

First Conversation

- Mi scusi signora, l'Ospedale Santa Rita, è qui vicino?
- Sì, qui a due passi. Deve andare sempre dritto ed è sulla sinistra.
- Sempre dritto e sulla sinistra?
- Esatto. 5 minuti al massimo.
- Molte grazie.
- Prego.

Second Conversation

- Scusi, la fermata dell'autobus, dove si trova?
- La fermata dell'autobus? mmm È in via Verdi, qui a destra subito dopo la banca.
- Grazie.
- Di niente.

7.

- Buongiorno.
- Buongiorno, mi dica.
- Vorrei prenotare due biglietti per il concerto di Valerio Scanu, il 14 agosto.
- Giovedì, 14 sì, ci sono ancora dei biglietti.
- Benissimo! E quanto costano?
- Costano €90. Il prezzo include il viaggio allo stadio.
- Benissimo.
- E il suo nome?
- È Sarto, Matteo Sarto S A R T O
- E il numero della carta di credito?

8.

- Ciao Anna. Come stai?
- Molto bene. Vado in vacanza il due luglio.
- Fortunata allora! E dove vai?
- Vado in Scozia con mia sorella.
- Ah già, me l'avevi detto. E quanto tempo ci rimani?
- Tre settimane. Facciamo un corso d'inglese per dieci giorni e poi andiamo un po' in giro.
- Buon divertimento allora e buon viaggio!
- Grazie.

